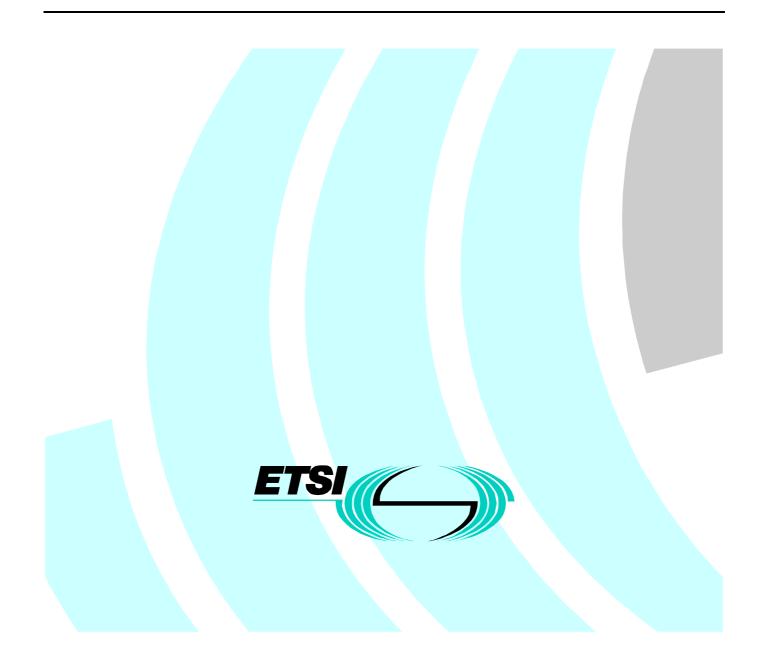
Final draft ETSI EN 301 843-1 V1.1.1 (2000-12)

Candidate Harmonized European Standard (Telecommunications series)

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for marine radio equipment and services; Part 1: Common technical requirements



Reference DEN/ERM-EMC-221-1

Keywords

EMC, maritime, radio, regulation

ETSI

650 Route des Lucioles F-06921 Sophia Antipolis Cedex - FRANCE

Tel.: +33 4 92 94 42 00 Fax: +33 4 93 65 47 16

Siret N° 348 623 562 00017 - NAF 742 C Association à but non lucratif enregistrée à la Sous-Préfecture de Grasse (06) N° 7803/88

Important notice

Individual copies of the present document can be downloaded from: <u>http://www.etsi.org</u>

The present document may be made available in more than one electronic version or in print. In any case of existing or perceived difference in contents between such versions, the reference version is the Portable Document Format (PDF). In case of dispute, the reference shall be the printing on ETSI printers of the PDF version kept on a specific network drive within ETSI Secretariat.

Users of the present document should be aware that the document may be subject to revision or change of status. Information on the current status of this and other ETSI documents is available at http://www.etsi.org/tb/status/

If you find errors in the present document, send your comment to: editor@etsi.fr

Copyright Notification

No part may be reproduced except as authorized by written permission. The copyright and the foregoing restriction extend to reproduction in all media.

> © European Telecommunications Standards Institute 2000. All rights reserved.

Contents

Intell	ectual Property Rights	5
Forev	vord	5
Introc	luction	6
1	Scope	11
2	References	12
3	Definitions and abbreviations	13
3.1	Definitions	
3.2	Abbreviations	14
4	Test conditions	14
4.1	General	
4.2	Arrangements for test signals	
4.2.1	Arrangements for test signals at the input of transmitters	
4.2.2	Arrangements for test signals at the output of transmitters	
4.2.3	Arrangements for test signals at the input of receivers	
4.2.4	Arrangements for test signals at the output of receivers	
4.2.5	Arrangements for testing transmitter and receiver together (as a system)	
4.3	RF exclusion band of radio communications equipment	
4.4	Narrow band responses of receivers or receivers which are part of transceivers	
4.5	Normal test modulation	17
5	Performance assessment	18
5.1	General	
5.2	Equipment which can provide a continuous communication link	
5.3	Equipment which does not provide a continuous communication link	
5.4	Ancillary equipment	
5.5	Equipment classification	19
6	Performance criteria	20
6.1	Performance criteria A for continuous phenomena applied to transmitters and receivers	
6.2	Performance criteria B for transient phenomena applied to transmitters and receivers	
6.3	Performance criteria C applied to power supply failure	
6.4	Performance check	
6.5	Performance criteria for equipment which does not provide a continuous communication link	
6.6	Performance criteria for ancillary equipment tested on a stand alone basis	
7	Applicability overview tables	22
7 7.1	EMC emission	
7.1	Immunity	
	-	
8	Methods of measurement and limits for EMC emissions	
8.1	Test configuration	
8.2	Enclosure of ancillary equipment measured on a stand alone basis	
8.2.1	Definition	
8.2.2	Test method	
8.2.3	Limits	
8.3	DC power input/output ports	
8.3.1	Definition	
8.3.2	Test method	
8.3.3 8.4	Limits	
8.4 8.4.1	AC mains power input/output ports Definition	
8.4.2	Test method	
8.4.3	Limits	
5. 1.5		····· <i>4</i> /

3

9	Test methods and levels for immunity tests	27
9.1	Test configuration	
9.2	Radio frequency electromagnetic field (80 MHz to 1 000 MHz)	
9.2.1	Definition	28
9.2.2	Test method	
9.2.3	Performance criteria	28
9.3	Electrostatic discharge	
9.3.1	Definition	
9.3.2	Test method	29
9.3.3	Performance criteria	29
9.4	Fast transients, differential and common mode	29
9.4.1	Definition	30
9.4.2	Test method	30
9.4.3	Performance criteria	30
9.5	Radio frequency, common mode	30
9.5.1	Definition	30
9.5.2	Test method	30
9.5.3	Performance criteria	31
9.6	Power supply variations	31
9.6.1	Power supply short term variations	31
9.6.1.1	Definition	31
9.6.1.2	Test method	32
9.6.1.3	Performance criteria	32
9.6.2	Power supply failure	32
9.6.2.1	Definition	32
9.6.2.2	Test method	32
9.6.2.3	Performance criteria	32
9.7	Surges	32
9.7.1	Definition	32
9.7.2	Test method	33
9.7.3	Performance criteria	33
Anne	x A (normative): Clauses and/or clauses of the present document relevant for	24
	compliance with the essential requirements of EC Council Directives	54
Histor	у	35

Intellectual Property Rights

IPRs essential or potentially essential to the present document may have been declared to ETSI. The information pertaining to these essential IPRs, if any, is publicly available for **ETSI members and non-members**, and can be found in ETSI SR 000 314: "Intellectual Property Rights (IPRs); Essential, or potentially Essential, IPRs notified to ETSI in respect of ETSI standards", which is available from the ETSI Secretariat. Latest updates are available on the ETSI Web server (http://www.etsi.org/ipr).

Pursuant to the ETSI IPR Policy, no investigation, including IPR searches, has been carried out by ETSI. No guarantee can be given as to the existence of other IPRs not referenced in ETSI SR 000 314 (or the updates on the ETSI Web server) which are, or may be, or may become, essential to the present document.

Foreword

This Candidate Harmonized European Standard (Telecommunications series) has been produced by ETSI Technical Committee Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM), and is now submitted for the Vote phase of the ETSI standards Two-step Approval Procedure.

The present document has been produced by ETSI in response to a mandate from the European Commission issued under the Council Directive 98/34/EC [15] (as amended) laying down a procedure for the provision of information in the field of technical standards and regulation.

The provisions of this Multi-part EMC standard apply to marine radio equipment **not covered** in the scope of the Council Directive on marine equipment (the "Marine Equipment Directive" 96/98/EC [6]).

The present document is intended to become a Harmonized EMC Standard, the reference of which will be published in the Official Journal of the European Communities referencing the Council Directive on the approximation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility (the "EMC Directive" 89/336/EEC [4] as amended), and the Council Directive on the approximation of the laws of the Member States relating to radio equipment and telecommunications terminal equipment and the mutual recognition of their conformity (the "R&TTE Directive" 1999/5/EC [5]).

Technical specifications relevant to the EMC Directive and the R&TTE Directive are given in annex A.

The present document is based upon the standard for marine navigational equipment EN 60945 [3], and other standards where appropriate, to meet the essential requirements of Council Directives 89/336/EEC [4], and 1999/5/EC [5], respectively.

The present document, and its product related parts are based on the current EMC product standards for marine radio equipment published by ETSI. It should be noted that two of these EMC standards have also been published in the Official Journal of the European Commission referring to the EMC Directive.

The present document is part 1 of a multi-part deliverable covering the ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for marine radio equipment and services, as identified below:

Part 1: "Common technical requirements";

Part 2: "Specific conditions for maritime radiotelephone transmitters and receivers";

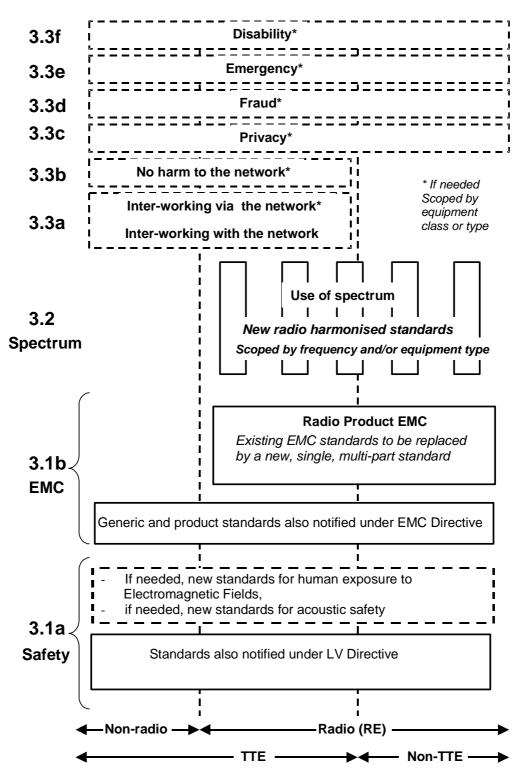
Part 4: "Specific conditions for Narrow-Band Direct-Printing (NBDP) NAVTEX receivers".

Proposed national transposition dates			
Date of latest announcement of this EN (doa):	3 months after ETSI publication		
Date of latest publication of new National Standard or endorsement of this EN (dop/e):	6 months after doa		
Date of withdrawal of any conflicting National Standard (dow):	18 months after doa		

6

Introduction

The present document is part of a set of standards designed to fit in a modular structure to cover all radio and telecommunications terminal equipment under the R&TTE Directive [5]. Each standard is a module in the structure. The modular structure is shown in figure 1.





The left hand edge of the figure 1 shows the different clauses of Article 3 of the R&TTE Directive [5].

For article 3.3 various horizontal boxes are shown. Dotted lines indicate that at the time of publication of the present document essential requirements in these areas have to be adopted by the Commission. If such essential requirements are adopted, and as far and as long as they are applicable, they will justify individual standards whose scope is likely to be specified by function or interface type.

The vertical boxes show the standards under article 3.2 for the use of the radio spectrum by radio equipment. The scopes of these standards are specified either by frequency (normally in the case where frequency bands are harmonized) or by radio equipment type.

For article 3.1b the diagram shows the new single multi-part product EMC standard for marine radio equipment, and the existing collection of generic and product standards currently used under the EMC Directive [4]. The parts of this new standard will become available in the second half of 2001, and the existing separate product EMC standards will be used until it is available.

For article 3.1a the diagram shows the existing safety standards currently used under the LV Directive [17] and new standards covering human exposure to electromagnetic fields. New standards covering acoustic safety may also be required.

The bottom of the figure shows the relationship of the standards to radio equipment and telecommunications terminal equipment. A particular equipment may be radio equipment, telecommunications terminal equipment or both. A radio spectrum standard will apply if it is radio equipment. An article 3.3 standard will apply as well only if the relevant essential requirement under the R&TTE Directive [5] is adopted by the Commission and if the equipment in question is covered by the scope of the corresponding standard. Thus, depending on the nature of the equipment, the essential requirements under the R&TTE Directive [5] may be covered in a set of standards.

The modularity principle has been taken because:

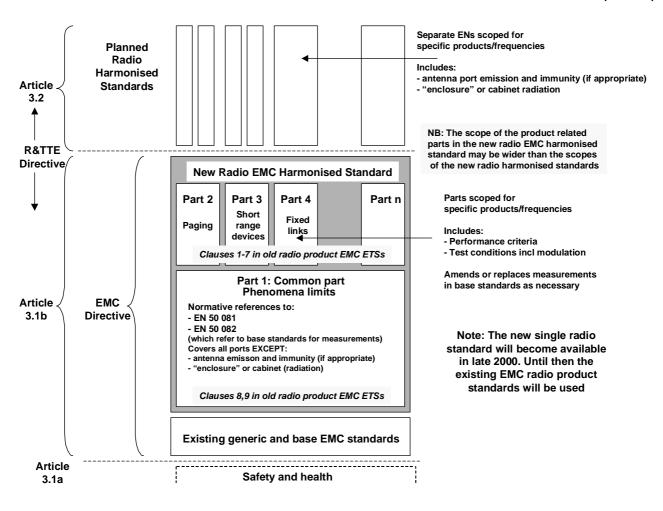
- it minimizes the number of standards needed. Because equipment may, in fact, have multiple interfaces and functions it is not practicable to produce a single standard for each possible combination of functions that may occur in an equipment;
- it provides scope for standards to be added:
 - under article 3.2 when new frequency bands are agreed; or
 - under article 3.3 should the Commission take the necessary decisions

without requiring alteration of standards that are already published;

- it clarifies, simplifies and promotes the usage of Harmonized Standards as the relevant means of conformity assessment.

Figure 2 gives an enlargement of the EMC layer which is judged to be appropriate in view of this harmonized standards derivation.

8



9

Figure 2: The new radio EMC harmonized standard

The current EMC product standards for marine radio equipment are all structured as follows:

Clauses 1 to 6 contain information specific to the type of radio equipment covered by the present document:

- clause 1: Scope;
- clause 2: References;
- clause 3: Definitions and abbreviations;
- clause 4: Test conditions and configurations;
- clause 5: Performance assessment; and
- clause 6: Performance criteria.

Clause 7 contains the applicability overview tables for emission and immunity.

Clause 8 contains the emission requirements and clause 9 contains the immunity requirements. The requirements set out in these clauses are however identical for all types of marine radio equipment.

A new structure for these standards has been prepared.

This structure is made up in the following way:

- the present document contains all common technical requirements for emission and immunity;
- separate parts cover product related specific marine radio equipment test conditions, test arrangements, performance criteria, normal test modulation, etc.. Further work may be underway in the development of further parts of the present document for other types of marine radio communications equipment;

10

- one new clause has been added to each of the specific radio parts of this standard entitled "Special conditions", if appropriate. This clause contains any deviation from the common requirements set out in the present document.

1 Scope

The present document contains the common requirements for marine radio communications equipment and associated ancillary equipment, in respect of ElectroMagnetic Compatibility (EMC).

Product dependent arrangements necessary to perform the EMC tests on dedicated types of marine radio communications equipment, and the assessment of test results, are detailed in the appropriate product related parts of the present document.

The present document, together with the product related part, specifies the applicable EMC tests, the methods of measurement, the limits and the performance criteria for marine radio equipment and associated ancillary equipment.

In case of differences (for instance concerning special conditions, definitions, abbreviation) between this part and the relevant product related part of this standard, the product related part takes precedence.

For the further content of the present document, the expression "radio equipment" is taken to mean marine radio communications equipment, in each individual case.

Technical specifications related to the antenna port of radio equipment and emissions from the enclosure port of radio equipment and combinations of radio and associated ancillary equipment are not included in the present document. Such technical specifications are normally found in the relevant product standards for the effective use of the radio spectrum.

The environment classification used in the present document refers to the environment classification used in:

- EN 60945 [3] for marine navigational equipment,

that means to the maritime environment.

Marine radio communications equipment meeting the EMC requirements set out in EN 60945 [3] is deemed to meet also the EMC requirements for the residential, commercial and light industrial environment as defined in EN 50081-1 [1], and EN 50082-1 [2].

The EMC requirements have been selected to ensure an adequate level of compatibility for apparatus intended to be used in the maritime environment. The levels, however, do not cover extreme cases which may occur in any location but with low probability of occurrence.

Compliance of radio equipment to the requirements of the present document does not signify compliance to any requirements related to spectrum management or to the use of the equipment (licensing requirements).

Compliance to the requirements of the present document does not signify compliance to any safety requirements. However, it is the responsibility of the assessor of the equipment to record in the test report any observations regarding the test sample becoming dangerous or unsafe as a result of the application of the tests called for in the present document.

2 References

The following documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of the present document.

12

- References are either specific (identified by date of publication, edition number, version number, etc.) or non-specific.
- For a specific reference, subsequent revisions do not apply.
- For a non-specific reference, the latest version applies.
- A non-specific reference to an ETS shall also be taken to refer to later versions published as an EN with the same number.
- [1] EN 50081-1 (1992): "Electromagnetic compatibility Generic emission standard Part 1: Residential, commercial and light industry".
- [2] EN 50082-1 (1997): "Electromagnetic compatibility Generic immunity standard Part 1: Residential, commercial and light industry".
- [3] EN 60945 (1996): "Maritime navigation and radiocommunication equipment and systems -General requirements - Methods of testing and required test results".
- [4] Council Directive 89/336/EEC of 3 May 1989 on the approximation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility.
- [5] Directive 1999/5/EC of the European Parliament and of the Council of 9 March 1999 on radio equipment and telecommunications equipment and the mutual recognition of their conformity.
- [6] Council Directive 96/98/EC of 20 December 1996 on marine equipment.
- [7] CISPR 16-1 (1993): "Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods Part 1: Radio disturbance and immunity measuring apparatus".
- [8] EN 61000-4-2 (1995): "Electromagnetic compatibility (EMC) Part 4-2: Testing and measurement techniques Electrostatic discharge immunity test".
- [9] EN 61000-4-3 (1995): "Electromagnetic compatibility (EMC) Part 4-3: Testing and measurement techniques Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test".
- [10] EN 61000-4-4 (1995): "Electromagnetic compatibility (EMC) Part 4-4: Testing and measurement techniques Electrical fast transient/burst immunity test".
- [11] EN 61000-4-5 (1995): "Electromagnetic compatibility (EMC) Part 4-5: Testing and measurement techniques Surge immunity test".
- [12] EN 61000-4-6 (1996): "Electromagnetic compatibility (EMC) Part 4-6: Testing and measurement techniques Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields".
- [13] IEC 60050-161 (1990): "International Electrotechnical Vocabulary Chapter 161: Electromagnetic compatibility".
- [14] CEPT Recommendation 74-01 (1998): "Spurious emissions".
- [15] Directive 98/34/EC of the European Parliament and of the Council of 22 June 1998 laying down a procedure for the provision of information in the field of technical standards and regulations.
- [16] Council Directive 73/23/EEC of 19 February 1973 on the harmonization of the laws of Member States relating to electrical equipment designed for use within certain voltage limits.
- [17] IMO SOLAS Convention.

3 Definitions and abbreviations

3.1 Definitions

For the purposes of the present document, the following terms and definitions apply:

ancillary equipment: equipment (apparatus), used in connection with a receiver, transmitter or transceiver is considered as an ancillary equipment (apparatus) if:

- the equipment is intended for use in conjunction with a receiver or transmitter to provide additional operational and/or control features to the radio equipment, (e.g. to extend control to another position or location); and

13

- the equipment cannot be used on a stand alone basis to provide user functions independently of a receiver or transmitter; and
- the receiver or transmitter to which it is connected, is capable of providing some intended operation such as transmitting and/or receiving without the ancillary equipment (i.e. it is not a sub-unit of the main equipment essential to the main equipment basic functions)

artificial antenna: for the purpose of EMC tests, the antenna port(s) of the Equipment Under Test (EUT) shall be terminated with a non-radiating 50 Ω termination (artificial antenna) unless there is a requirement to apply a Radio Frequency (RF) input signal to the receiver antenna port

continuous phenomena (continuous disturbance): electromagnetic disturbance, the effects of which on a particular device or equipment cannot be resolved into a succession of distinct effects (IEC 60050-161 [13])

enclosure port: physical boundary of the apparatus through which electromagnetic fields may radiate or impinge. In the case of integral antenna equipment, this port is inseparable from the antenna port

integral antenna: antenna designed to be connected directly to the equipment with or without the use of an external connector and considered to be part of the equipment. An integral antenna may be fitted internally or externally to the equipment. An antenna which may not be removed during the tests, according to the manufacturer's statement

manufacturer: manufacturer of the equipment, or his authorized representative, or an equipment supplier to the European market

mobile equipment: marine receiver, transmitter or transmitter/receiver (transceiver) intended for installation and use onboard ships

operating frequency range: range(s) of radio frequencies covered by the Equipment Under Test (EUT) without any change of units

port: particular interface, of the specified equipment (apparatus), with the electromagnetic environment. For example, any connection point on an equipment intended for connection of cables to or from that equipment is considered as a port (see figure 3)

AC power port	Enclosure port	Antenna port Signal/control port	
DC power port	APPARATUS		
Earth port		Telecommunication por	

Figure 3: Examples of ports

portable equipment: marine radio and/or ancillary equipment intended for portable (e.g. handheld) operation onboard ships, and powered by its own integral battery

radio communications equipment: marine communications equipment which includes one or more radio transmitters and/or receivers and/or parts thereof for use in a mobile or portable application onboard ships. It can be operated with ancillary equipment but if so, is not dependent on it for basic functionality

removable antenna: antenna which may be removed for the test according to the manufacturer statement

spurious emission: emission on a frequency, or frequencies, which are outside the necessary bandwidth and the level of which may be reduced without affecting the corresponding transmission of information. Spurious emissions include harmonic emissions, parasitic emissions, intermodulation products and frequency conversion products but exclude out of band emissions (CEPT Recommendation 74-01 [14])

14

transient phenomena (transient disturbance): pertaining to or designating a phenomena or a quantity which varies between two consecutive steady states during a time interval short compared with the time-scale of interest (IEC 60050-161 [13])

3.2 Abbreviations

For the purposes of the present document, the following abbreviations apply:

AC	Alternating Current
AM	Amplitude Modulation
AMN	Artificial Mains Network
В	measurement Bandwidth
DC	Direct Current
EM	ElectroMagnetic
EMC	ElectroMagnetic Compatibility
EUT	Equipment Under Test
IF	Intermediate Frequency
LISN	Line Impedance Stabilizing Networks
RF	Radio Frequency
rms	root mean square

4 Test conditions

4.1 General

The equipment shall be tested under normal test conditions according to the relevant product and basic standards or to the information accompanying the equipment.

The test shall be carried out at a point within the specified normal operating environmental range of temperature and humidity with the equipment connected to the normal power supply voltage. The normal temperature and humidity conditions shall be a combination of temperature and humidity within the following ranges:

- temperature: $+15^{\circ}C$ to $+35^{\circ}C$
- relative humidity: 25 % 75 %

The normal test voltage for equipment to be connected to the AC mains, shall be the nominal (rated) mains voltage. The frequency of the test voltage shall be 50 Hz \pm 1 Hz.

The normal test voltage for equipment to be connected to a battery, shall be the nominal voltage of the battery (12 V, 24 V etc.). For operation from other power sources, the normal test voltage shall be declared by the manufacturer.

The test conditions, configuration, and mode of operation shall represent the intended use and shall be recorded in the test report.

For emission and immunity tests, specific product type related information on the test modulation, test conditions and tests arrangements, etc., are found in the part of this standard dealing with the particular type of radio equipment.

4.2 Arrangements for test signals

Adequate measures shall be taken to avoid the effect of immunity test signals on both the measuring equipment and the signal sources for the wanted signals (the "test system") located outside the test environment.

4.2.1 Arrangements for test signals at the input of transmitters

The signal source providing the transmitter under test with the modulation signal for the normal test modulation shall be located outside the test environment, unless the transmitter is modulated by its own internal source, see the relevant part of this standard dealing with the particular type of radio equipment.

15

The transmitter shall be modulated with normal test modulation, by an internal or external signal source capable of delivering the normal test modulation as specified in the relevant part of this standard dealing with the particular type of radio equipment.

4.2.2 Arrangements for test signals at the output of transmitters

The measuring equipment for the wanted RF output signal from the transmitter under test shall be located outside the test environment.

For transmitters with an integral antenna, the wanted RF output signal to establish a communication link shall be delivered from the EUT to an antenna located within the test environment. This antenna shall be connected to the external measuring equipment by a coaxial cable.

For transmitters with a removable antenna, the wanted RF output signal to establish a communication link shall be delivered from the antenna connector to the external measuring equipment by a shielded transmission line, such as a coaxial cable. Adequate measures shall be taken to minimize the effect of unwanted common mode currents on the external conductor of the transmission line at the point of entry to the transmitter.

Unless otherwise specified in the part of the present document relevant for each type of radio equipment, the level of the wanted RF output signal in transmit mode of operation shall be set to the maximum rated RF power for the EUT, modulated with the normal test modulation.

4.2.3 Arrangements for test signals at the input of receivers

The signal source providing the receiver under test with the wanted RF input signal shall be located outside the test environment.

The signal source shall be modulated with normal test modulation as specified in the relevant part of this standard for the particular type of radio equipment.

For receivers with an integral antenna, the wanted RF input signal to establish a communication link shall be presented to the EUT from an antenna located within the test environment. This antenna shall be connected to the external RF signal source by a coaxial cable.

For receivers with a removable antenna, the wanted RF input signal to establish a communication link shall be presented to the antenna connector of the EUT by a shielded transmission line, such as e.g. a coaxial cable. The transmission line shall be connected to the external RF signal source. Adequate measures shall be taken to minimize the effect of unwanted common mode currents on the external conductor of the shielded transmission line at the point of entry to the receiver.

Adequate measures shall be taken to minimize the effect of unwanted common mode currents on the external conductor of the shielded transmission line at the point of entry to the receiver.

Unless otherwise specified in the part of this standard relevant for the particular type of radio equipment, the level of the wanted RF input signal shall be set to be approximately 40 dB above the minimum level necessary to achieve a receiver performance which meets the relevant specified performance criteria, measured while the power amplifiers generating the EM disturbance are switched on, but without excitation. This increased level of the wanted RF input signal is expected to represent a normal operation signal level and should be sufficient to avoid the broad band noise from the power amplifiers generating the EM disturbance from influencing the measurement.

4.2.4 Arrangements for test signals at the output of receivers

The measuring equipment for the output signal from the receiver under test shall be located outside the test environment.

For receivers with an analogue speech output the audio output from the acoustic transducer should be coupled via an electrically non-conductive acoustic tube to an external audio distortion meter or other appropriate measuring equipment outside of the test environment. Where it is not practical to use an electrically non-conductive acoustic tube, then other means of connecting the receiver output signal to the external audio distortion meter or other measuring equipment shall be provided and recorded in the test report.

16

For receivers with a non-speech output the output signal shall be coupled via an electrically non-conductive means to the external measuring equipment outside the test environment (e.g. a camera to read a display). If the receiver has an output connector or port providing the wanted output signal, then this port shall be used via a cable, consistent with the standard cable used in normal operation, connected to the external measuring equipment outside the test environment. The measuring equipment may be supplied by the manufacturer.

Precautions shall be taken to ensure that any effect on the test due to the coupling means is minimized.

4.2.5 Arrangements for testing transmitter and receiver together (as a system)

Transmitters and receivers may be tested for immunity as a system when combined as a transceiver or the combined equipment is of a size which allows simultaneous testing. In this case the transceiver or transmitter and receiver shall be located inside the test environment and shall be exposed simultaneously to the immunity test signals.

The normal test modulation shall be transmitted by the test system and looped back in the EUT. Further, the output of the EUT shall be monitored by the test system.

For combined testing of transceivers or transmitters and receivers operating at the same frequency, two samples of the EUT are required. The wanted RF output signal of the transmitter (sample A) may be used via a suitable attenuator and applied to the input of the receiver (sample B) as the wanted RF input signal.

For transceivers or transmitters and receivers operating at different frequencies e.g. in duplex mode the arrangements are defined in the product related part of this standard for the particular type of radio equipment.

4.3 RF exclusion band of radio communications equipment

For the purpose of EMC tests set up in the present document, the radio communications equipment is subject to an exclusion band. This exclusion band is always product dependent and defined in the relevant part of the present document dealing with the particular type of radio equipment.

The RF exclusion band applies to radio communications equipment intended for operation at designated frequencies up to 1 GHz.

- NOTE 1: Particular care is required for radio equipment intended for operation at designated frequencies less than or equal to 30 MHz. Under these circumstances the RF exclusion band also applies to EMC emission measurements for conducted disturbances at AC mains and/or DC power ports which are performed in the frequency range up to 30 MHz.
- NOTE 2: For equipment intended for operation at frequencies around 1 GHz the product related conditions for the exclusion band may have to be taken into account in performing the EMC emission measurements and immunity tests. In case of doubt an exact calculation of the resulting RF exclusion band shall be made. The exclusion band can be neglected if this calculation proves that the resulting lower edge frequency of the exclusion band is above 1 GHz.

No RF exclusion band applies to radio equipment intended for operation at designated frequencies above 1 GHz.

The following provisions apply to all types of radio equipment:

transmitters:

- the RF exclusion band applies to EMC emission measurements in transmit mode of operation, and to immunity tests. The exclusion band for transmitters **does not** apply to EMC emission measurements in stand-by mode of operation, if appropriate.

receivers:

- the RF exclusion band applies to immunity tests only.

ancillary equipment:

- for ancillary equipment intended to be tested on a stand alone basis, an RF exclusion band does not apply;

17

- for ancillary equipment intended to be tested in combination with radio equipment the relevant provisions above for transmitters and/or receivers shall apply.

For detailed information see the relevant part of this standard dealing with the particular type of radio equipment.

4.4 Narrow band responses of receivers or receivers which are part of transceivers

Responses on receivers or the receiver part of (duplex) transceivers occurring during the immunity tests at discrete frequencies which are narrow band responses (spurious responses), are identified by the following method:

If during the test the immunity RF test signal (clauses 9.2 and 9.5) causes non-compliance of the receiver with the specified performance criteria for continuous phenomena (clause 6.1), it is necessary to establish whether this non compliance is due to a narrow band response or a wideband phenomenon. Therefore, the frequency of the test signal is increased by an amount equal to twice the nominal 6 dB bandwidth of the IF filter immediately preceding the demodulator of the receiver, or if appropriate, the bandwidth over which the apparatus is intended to operate, as declared by the manufacturer. The test is repeated with the frequency of the test signal decreased by the same amount.

If the receiver is then in either or both frequency offset cases in compliance with the specified performance criteria, the response is considered as a narrow band response.

If the receiver still does not comply with the specified performance criteria, this may be due to the fact that the offset has made the frequency of the unwanted signal correspond to the frequency of another narrow band response. Under these circumstances the procedure is repeated with an increase and decrease of the frequency of the test signal adjusted two and a half times the bandwidth referred to above.

If the receiver still does not comply with the specified performance criteria in either or both frequency offset cases, the phenomena is considered wide band and therefore an EMC problem and the equipment fails the test.

For immunity tests, narrow band responses shall be disregarded.

Particular performance criteria typical for the relevant type of EUT and information about any product type dependent nominal frequency offset to be used for the identification of narrowband responses can be found in the part of this standard dealing with the particular type of radio equipment.

Where narrow band responses of receivers are not permitted, this shall be stated within the part of this standard dealing with particular type of radio equipment.

4.5 Normal test modulation

For the purpose of EMC tests, the transmitter under test shall be modulated according to the normal test modulation specified in the relevant part of this standard dealing with the particular type of radio equipment.

For the purpose of EMC tests, the receiver under test shall be provided with a wanted RF input signal modulated according to the normal test modulation specified in the relevant part of this standard dealing with the particular type of radio equipment.

5 Performance assessment

5.1 General

The manufacturer shall at the time of submission of the equipment for test, supply the following information to be recorded in the test report:

18

- the primary functions of the radio equipment to be assessed during and after the EMC exposure;
- the intended functions of the radio equipment which shall be in accordance with the documentation accompanying the equipment;
- the antenna type of the radio equipment (integral or removable antenna, for EMC test purposes);
- the user control functions and stored data that are required for normal operation and the method to be used to assess whether these have been lost after the EMC exposure;
- the type of modulation, the characteristics of the transmission used for testing (random bit stream, message format, etc.) and the necessary test equipment delivered to enable the assessment of the EUT;
- the maximum rated RF output power of transmitters, if appropriate;
- the ancillary equipment to be combined with the radio equipment for testing (where applicable);
- the ancillary equipment intended to be tested on a stand alone basis (where applicable);
- an exhaustive list of ports, with the maximum cable lengths allowed, classified as either power or telecommunication/signal/control. Power ports shall further be classified as AC or DC power;
- the bandwidth of the IF filter immediately preceding the demodulator;
- the method to be used to verify that a communication link is established and maintained (if appropriate);
- the operating frequency bands over which the equipment is intended to operate;
- the environment(s) in which the equipment is intended to be used. This declaration shall be as indicated in the user instructions.

If additional product related information is required, these can be found in the relevant part of this standard dealing with the particular type of radio equipment.

5.2 Equipment which can provide a continuous communication link

For radio equipment of non-specialized nature or for radio equipment tested in combination with ancillary equipment, the normal test modulation, test arrangements, etc., shall apply.

A communication link shall be established, either to the measuring equipment for the wanted RF output signal from the EUT, or from the RF signal source providing the EUT with the wanted RF input signal, at the start of the test, and its performance shall be assessed during and/or after the immunity tests, as specified in clause 6 and its clauses.

5.3 Equipment which does not provide a continuous communication link

For radio equipment which does not provide a continuous communication link and/or ancillary equipment intended to be tested on a stand alone basis the manufacturer shall specify the permissible minimum level of performance or degradation of performance during and/or after the EMC exposure.

The manufacturer shall furthermore define the test method(s) for the assessment of the actual level of performance or degradation of performance during and/or after the EMC exposure. Under these circumstances the manufacturer shall additionally provide the following information also for inclusion in the test report:

19

- the primary functions of the relevant type of EUT during and after EMC stress;
- the intended functions of the relevant type of EUT which shall be in accordance with the documentation accompanying the equipment;
- suitable pass/fail criteria for the relevant type of EUT;
- the method of monitoring the actual level of performance and/or the actual degradation of performance of the EUT.

The assessment of the actual performance or its degradation which is carried out during and/or after the EMC exposure, shall be simple, but at the same time give adequate proof that the primary functions of the equipment are operational.

For radio equipment of a specialized nature, a communication link shall be established, either to the measuring equipment for the wanted RF output signal from the EUT or from the RF signal source providing the EUT with the wanted RF input signal, at the start of the test. Subsequently, customer related information (e.g. packet data) shall be transmitted to load the memory of the receiver under test or measuring equipment with data suitable for the performance assessment during and/or after the test.

5.4 Ancillary equipment

At the manufacturer's discretion ancillary equipment may be tested and assessed:

- applying the provisions of the present document:
 - separately to the ancillary equipment; or
 - to the combination of ancillary and radio equipment; or
- applying another appropriate Harmonized EMC standard.

In each case, compliance enables the ancillary equipment to be used with different receivers, transmitters or transceivers.

For immunity tests of ancillary equipment intended to be tested on a stand alone basis the manufacturer shall specify the permissible minimum level of performance or the permissible degradation of performance during and/or after the EMC exposure. The related specifications set out in clause 5.3 have also to be taken into account.

For immunity tests of ancillary equipment intended to be tested in combination with the radio equipment and not having separate pass/fail criteria, the receiver, transmitter or transceiver coupled to the ancillary equipment shall be used to judge whether the ancillary equipment passes or fails the test.

5.5 Equipment classification

For the purpose of the EMC performance assessment in the present document, the marine radio equipment and/or associated ancillary equipment under test shall be classified into one of the following two classes:

- mobile equipment; or
- portable equipment

taking into account the definitions in clause 3.1 of the present document.

This classification determines the extend of applicable EMC tests. However, the following instructions shall also apply to multiple use marine radio and/or ancillary equipment intended for use as portable and mobile equipment:

- portable marine radio and/or ancillary equipment or combinations thereof declared as capable of being powered for intended use by the internal AC or DC mains supply onboard ships shall additionally be considered as mobile equipment.

Subsequently, for multiple use marine radio and/or ancillary equipment both sets of equipment test requirements listed in the tables 2 and 3 of clause 7 of the present document have to be taken into account.

20

6 Performance criteria

The performance criteria are used to take a decision on whether a radio equipment passes or fails immunity tests.

The establishment of the communication link at the start of the test, its maintenance and the assessment of the recovered signal are used as performance criteria for the evaluation of the essential functions of the radio equipment during and after the test.

Portable marine equipment powered by the internal AC mains supply onboard ships shall in addition fulfil the applicable requirements specified in the present document for mobile equipment.

For the purpose of the present document three categories of performance criteria apply:

- performance criteria A for continuous phenomena applied to transmitters and receivers;
- performance criteria B for transient phenomena applied to transmitters and receivers; and
- performance criteria C applied to power supply failure.

Normally, the performance criteria depend on the type of radio equipment. Thus, the present document only contains general performance criteria commonly used for the assessment of radio equipment. More specific and product related performance criteria for a dedicated type of radio equipment may be found in the part of this standard dealing with the particular type of the radio equipment.

6.1 Performance criteria A for continuous phenomena applied to transmitters and receivers

If no further details are given in the relevant part of the present document dealing with the particular type of radio equipment, the following general performance criteria A for continuous phenomena shall apply.

During and after the test, the apparatus shall continue to operate as intended. No degradation of performance or loss of function is allowed below a permissible performance level as defined in the immunity performance check, or as specified by the manufacturer for the intended use. In some cases this permissible performance level may be replaced by a permissible loss of performance.

During the test the EUT shall not unintentionally transmit or change its actual operating state and stored data.

If the minimum performance level or the permissible performance loss is not specified by the manufacturer, then either of these may be deduced from the product description and documentation and what the user may reasonably expect from the apparatus if used as intended.

The EUT shall be subjected to the performance check (clause 6.4) during and after the test. The EUT shall meet the requirements of the performance check.

6.2 Performance criteria B for transient phenomena applied to transmitters and receivers

If no further details are given in the relevant part of this standard dealing with the particular type of radio equipment,, the following general performance criteria B for transient phenomena shall apply.

After the test, the apparatus shall continue to operate as intended. No degradation of performance or loss of function is allowed below a permissible performance level as defined in the immunity performance check, or as specified by the manufacturer for the intended use. In some cases this permissible performance level may be replaced by a permissible loss of performance.

During the EMC exposure to an electromagnetic phenomenon, a degradation of performance is, however, allowed. No change of the actual mode of operation (e.g. unintended transmission) or stored data is allowed.

If the minimum performance level or the permissible performance loss is not specified by the manufacturer, then either of these may be deduced from the product description and documentation and what the user may reasonably expect from the apparatus if used as intended.

21

The EUT shall be subjected to the performance check (see clause 6.4) after the test. The EUT shall meet the requirements of the performance check.

6.3 Performance criteria C applied to power supply failure

During the test sequence the EUT shall not unintentionally transmit or change stored data.

Temporary degradation or loss of function or performance is allowed during the test sequence, provided the function, as defined by the immunity performance assessment procedure and in the technical specification published by the manufacturer, is self recoverable or can be restored after the test by operation of user controls.

The EUT shall be subjected to the performance check (see clause 6.4) after the test. The EUT shall meet the requirements of the performance check.

6.4 Performance check

The performance check for marine radio equipment shall be used to verify whether the EUT passes or fails the related immunity test(s). The performance criteria to be used depend on the relevant type of marine radio equipment. These product related performance criteria for a dedicated type of marine radio equipment are always specified in clause 6.4 - Performance check - of the part of this standard dealing with each type of radio equipment.

6.5 Performance criteria for equipment which does not provide a continuous communication link

If the radio equipment does not provide a continuous communication link and the performance criteria described in the clauses above are not appropriate, then the manufacturer shall declare, for inclusion in the test report, his own specification for an acceptable level of performance or degradation of performance during and/or after the immunity tests. The performance specification shall be included in the product description and documentation. The related specifications set out in clause 5.3 have also to be taken into account.

The performance criteria specified by the manufacturer shall give the same degree of immunity protection as called for in the foregoing clauses.

6.6 Performance criteria for ancillary equipment tested on a stand alone basis

If ancillary equipment is intended to be tested on a stand alone basis and the performance criteria described in the clauses above are not appropriate, then the manufacturer shall declare, for inclusion in the test report, his own specification for an acceptable level of performance or degradation of performance during and/or after the immunity tests. The performance specification shall be included in the product description and documentation. The related specifications set out in clause 5.3 have also to be taken into account.

The performance criteria specified by the manufacturer shall give the same degree of immunity protection as called for in the foregoing clauses.

7 Applicability overview tables

The applicability overview tables below give a comprehensive overview about all EMC tests specified in the present document for marine radio and/or associated ancillary equipment.

The applicability of EMC tests specified in the present document depends on the actual type of marine radio and/or associated ancillary equipment under test. All tests are port-related EMC tests. For a certain type of EUT not having a particular type of port or for operational/technical reasons, the related EMC tests do not apply. In these cases, clause 7 of the part of this standard dealing with the particular type of radio equipment provides specifications or restrictions to the applicability of the EMC tests for the actual type of EUT.

7.1 EMC emission

Table 1: EMC emission measurements for marine radio and associated ancillary equipment specified in the present document, overview

Phenomenon	Application	Equipment tes	Reference		
		mobile equipment	portable equipment	clause in the present document	
Radiated	Enclosure of ancillary	applicable for stand alone	applicable for stand alone	8.2	
emission	equipment	testing	testing		
Radiated	Enclosure of	not applicable	not applicable		
emission	combinations of radio and ancillary equipment	(note 1)	(note 1)		
Conducted emission	DC power input/output port	applicable	not applicable (note 2)	8.3	
Conducted emission	AC mains power input/output port	applicable	not applicable (note 2)	8.4	
 NOTE 1: The measurement of radiated emissions (enclosure or cabinet radiation) from radio and/or combinations of radio and ancillary equipment is subject to functional radio tests. NOTE 2: The measurement of conducted EMC emissions is not possible because portable equipment is intended to be powered by its internal batteries only (see also clause 3.1). 					

7.2 Immunity

Table 2: Immunity tests for marine radio and associated ancillary equipment specified in the present document, overview

Phenomena	Application	Equipment te	Reference	
		mobile equipment	portable equipment	clause in the present document
RF electromagnetic field (80 MHz – 1 000 MHz)	Enclosure	applicable	applicable	9.2
Electrostatic discharge	Enclosure	applicable	applicable	9.3
Fast transients common mode	Signal and control ports, DC and AC power ports	applicable	not applicable	9.4
RF common mode (0,15 MHz - 80 MHz)	Signal and control ports, DC and AC power ports	applicable	not applicable	9.5
Short term power supply variations	AC power input ports	applicable	not applicable	9.6.1
Power supply failure	AC power input ports	applicable	not applicable	9.6.2
Surges, line to line and line to ground	AC power input ports	applicable	not applicable	9.7

8 Methods of measurement and limits for EMC emissions

8.1 Test configuration

This clause defines the requirements for test configurations:

- the measurements shall be carried out at a point within the specified normal operating environmental range and at the rated supply voltage for the equipment;

23

- the measurements shall be made in the operational mode producing the largest emission in the frequency band being investigated consistent with normal applications;
- the equipment shall be configured in a manner which is representative for normal/typical operation, where practical;
- an attempt shall be made to maximize the detected radiated emission, e.g. by moving the cables of the equipment;
- where radio equipment is provided with a detachable antenna, it shall be tested with the antenna fitted in a manner typical of normal intended use, unless declared as a removable antenna;
- if the equipment is part of a system, or can be connected to ancillary equipment, then it shall be acceptable to test the equipment while connected to the minimum representative configuration of ancillary equipment necessary to exercise the ports;
- if the equipment has a large number of ports, then a sufficient number shall be selected to simulate actual operational conditions and to ensure that all the different types of termination are covered;
- ports which in normal operation are connected shall be connected to an ancillary equipment or to a representative piece of cable terminated to simulate the impedance of the ancillary equipment. RF input/output ports shall be correctly terminated;
- the configuration and mode of operation during the measurements shall be precisely noted in the test report.

8.2 Enclosure of ancillary equipment measured on a stand alone basis

This test is only applicable to **ancillary equipment** not incorporated in the radio equipment and intended to be **measured on a stand alone basis**, as declared by the manufacturer. This test shall be performed on a representative configuration of the ancillary equipment.

This test is not applicable to ancillary equipment incorporated in the radio equipment, or for ancillary equipment intended to be measured in combination with the radio equipment. In these cases the requirements of the relevant product standard for the effective use of the radio spectrum shall apply (see clause 1).

8.2.1 Definition

This test assesses the ability of the ancillary equipment to limit its internal noise from being radiated from the enclosure.

8.2.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 60945 [3].

The ancillary equipment shall be tested under operational conditions typical for its normal use. If these conditions cannot be achieved without connection to the radio equipment, then the ancillary equipment shall be tested in combination with the radio equipment to the related requirements for the enclosure radiation in the relevant radio product standard for the effective use of the radio spectrum.

The EUT shall be placed on a non-conductive support with a height of 1,5 m. The measuring distance between the centre of the test antenna and the EUT shall be 3 m or 10 m as indicated in table 4. A test site in accordance with EN 60945 [3] and CISPR 16-1 [7] shall be used.

The measuring bandwidth shall be in accordance with table 3.

Frequency range	Measuring bandwidth
150 kHz to 30 MHz	9 kHz to 10 kHz
> 30 MHz to 1 GHz	100 kHz to 120 kHz
156 MHz to 165 MHz	9 kHz to 10 kHz

Table 3: Measuring bandwidth - radiated emissions

The setting of controls which may affect the level of radiated interference shall be varied in order to ascertain the maximum emission level.

When the EUT consists of more than one unit the interconnecting cables shall have the maximum length and type as indicated by the manufacturer. Available input and output ports of the ancillary equipment under test shall be connected to the maximum length of cable as indicated by the manufacturer and terminated to simulate the impedance of the relevant ports of the radio equipment. These cables shall be bundled at the approximate centre of the cable with the bundles of 30 cm to 40 cm in length running in the horizontal plane from the port to which it is connected. If it is impractical to do so because of cable bulk or stiffness, the disposition of the excess cable shall be precisely noted in the test report.

The emissions shall be measured in the frequency range of 150 kHz to 1 GHz in accordance with CISPR 16-1 [7] using the measuring receiver or a comparable spectrum analyser. During the measurements the quasi-peak detector shall be used.

In addition, for the frequency band 156 MHz to 165 MHz, the measurement shall be repeated with a receiver bandwidth of 9 kHz. The equipment shall meet both, the quasi peak and the peak emission limits set out in table 4.

8.2.3 Limits

The levels of fieldstrength of any radiated emission from the enclosure of the EUT in the frequency range 150 kHz to 1 GHz shall not exceed the values given in table 4 (for the frequency range 150 kHz to 30 MHz, see also figure 4).

Frequency range	Limit (Quasi Peak)	Limit (Peak)	Measuring distance	
150 kHz to 300 kHz	80 dBµV/m to 50 dBµV/m (note)	not defined	3 m	
300 kHz to 30 MHz	50 dBµV/m to 34 dBµV/m (note)	not defined	3 m	
> 30 MHz to 230 MHz	30 dBµV/m	not defined	10 m	
> 230 MHz to 1 GHz	37 dBµV/m	not defined	10 m	
156 MHz to 165 MHz	24 dBµV/m	30 dBµV/m	3 m	
NOTE: The limit decreases linearly with the logarithm of frequency.				

Table 4: EMC emission limits

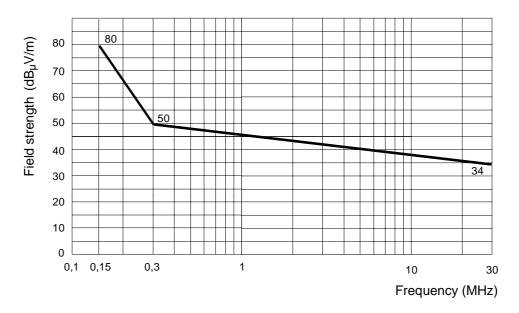


Figure 4: Maximum permissible level of radiated EMC emissions for ancillary equipment measured on a stand alone basis (within the range 150 kHz to 30 MHz)

8.3 DC power input/output ports

This test is applicable to **mobile marine radio** and **ancillary equipment** for use onboard ships and intended to be powered by the ship's internal AC or DC mains.

This test is applicable to equipment which may have DC cables longer than 3 m, as declared by the manufacturer.

If the DC power cable of the radio and/or the ancillary equipment is intended to be less than or equal to 3 m in length, and intended only for direct connection to a dedicated AC to DC power supply, then the measurement may be performed on the AC power input of that power supply only.

This test shall be performed on a representative configuration of the radio equipment or a representative configuration of the combination of radio and ancillary equipment.

8.3.1 Definition

This test assesses the ability of transmitters, receivers, transceivers and ancillary equipment to limit internal noise from the DC power input/output ports.

8.3.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 60945 [3] except where noted in this clause.

This test shall be performed on a representative configuration of the EUT in both, the receive and the transmit mode of operation, as appropriate.

The power input cable(s) between DC input ports of the EUT and the Artificial Mains Network (AMN) shall be screened and not exceed 0,8 m in length.

If the EUT consists of more than one unit with individual DC power input ports, power input ports of identical nominal supply voltages shall be connected in parallel to the artificial mains network.

The setting of controls which may affect the level of conducted interference shall be varied in order to ascertain the maximum emission level.

- 200 Hz in the frequency range 10 kHz to 150 kHz; and
- 9 kHz to 10 kHz in the frequency range 150 kHz to 30 MHz.

The measurement frequency range extends from 10 kHz to 30 MHz. When the EUT is a transmitter operating at frequencies below 30 MHz, then the exclusion band for transmitters applies (see clause 4.3) for measurements in the transmit mode of operation.

26

8.3.3 Limits

The level (quasi-peak) of any conducted spurious signal shall not exceed the values given in figure 5.

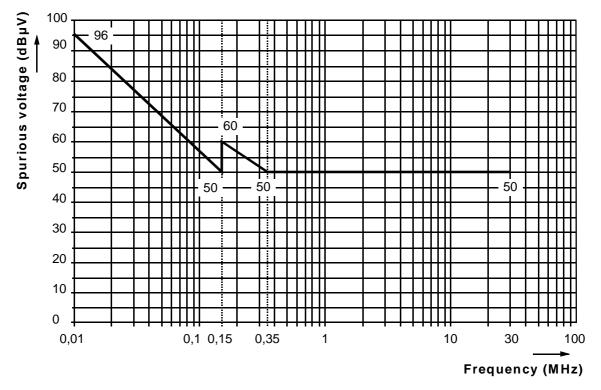


Figure 5: Maximum permissible level (quasi-peak) of conducted EMC emissions into the mains

8.4 AC mains power input/output ports

This test is applicable to **mobile marine radio** and **ancillary equipment** for use onboard ships and powered by the ship's internal AC or DC mains.

This test is not applicable to AC output ports which are connected directly (or via a switch or circuit breaker) to the AC input port.

This test shall be performed on a representative configuration of the radio equipment or a representative configuration of the combination of radio and ancillary equipment.

8.4.1 Definition

This test assesses the ability of transmitters, receivers, transceivers and ancillary equipment to limit internal noise from the AC mains power input/output ports.

8.4.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 60945 [3] except where noted in this clause.

This test shall be performed on a representative configuration of the EUT in both, the receive and the transmit mode of operation, as appropriate.

27

The power input cable(s) between AC input ports of the EUT and the Artificial Mains Network (AMN) shall be screened and not exceed 0,8 m in length.

If the EUT consists of more than one unit with individual AC power input ports, power input ports of identical nominal supply voltages shall be connected in parallel to the artificial mains network.

The setting of controls which may affect the level of conducted interference shall be varied in order to ascertain the maximum emission level.

The measuring bandwidth shall be:

- 200 Hz in the frequency range 10 kHz to 150 kHz; and
- 9 kHz to 10 kHz in the frequency range 150 kHz to 30 MHz.

The measurement frequency range extends from 10 kHz to 30 MHz. When the EUT is a transmitter operating at frequencies below 30 MHz, then the exclusion band for transmitters applies (see clause 4.3) for measurements in the transmit mode of operation.

8.4.3 Limits

The level (quasi-peak) of any conducted spurious signal shall not exceed the values given in figure 5.

9 Test methods and levels for immunity tests

For the immunity tests of transmitters, the transmitter shall be operated at its maximum rated RF output power, modulated with normal test modulation (clause 4.5).

For the immunity tests of receivers, the wanted RF input signal, coupled to the receiver, shall be modulated with normal test modulation (clause 4.5).

The tests shall be performed in both receive and transmit mode of operation unless otherwise indicated. During the tests with continuous EMC phenomena (conducted and radiated RF immunity tests) the exclusion band for receivers and/or transmitters shall apply (see clause 4.3).

9.1 Test configuration

This clause defines the requirements for test configurations:

- the tests shall be carried out at a point within the specified normal operating environmental range and at the rated supply voltage for the equipment;
- if the equipment is part of a system, or can be connected to ancillary equipment, then it shall be acceptable to test the equipment connected to the minimum representative configuration of ancillary equipment necessary to exercise the ports;
- where radio equipment is provided with a detachable antenna, it shall be tested with the antenna fitted in a manner typical of intended use, unless declared as a removable antenna;
- for the immunity tests of ancillary equipment without a separate pass/fail criteria, the receiver or transmitter coupled to the ancillary equipment, shall be used to judge whether the ancillary equipment passes or fails;
- if the equipment has a large number of ports, then a sufficient number shall be selected to simulate actual operational conditions and to ensure that all the different types of termination are covered;

- ports which in normal operation are connected, shall be connected to an ancillary equipment or to a representative piece of cable terminated to simulate the impedance of the ancillary equipment. RF input/output ports shall be correctly terminated;

28

- ports which are not connected to cables during normal intended operation, e.g. service connectors, programming connectors, temporary connectors etc. shall not be connected to any cables for the purpose of EMC testing. Where cables have to be connected to these ports, or interconnecting cables have to be extended in length in order to exercise the Equipment Under Test (EUT), precautions shall be taken to ensure that the evaluation of the EUT is not affected by the addition or extension of these cables;
- the configuration and mode of operation during the tests shall be precisely noted in the test report.

9.2 Radio frequency electromagnetic field (80 MHz to 1 000 MHz)

This test is applicable to **mobile** and **portable marine radio equipment** and associated **ancillary equipment**.

This test shall be performed on a representative configuration of the radio equipment, the associated ancillary equipment, or a representative configuration of the combination of radio and ancillary equipment.

9.2.1 Definition

This test assesses the ability of the EUT to operate as intended in the presence of a radio frequency electromagnetic field disturbance.

9.2.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 61000-4-3 [9].

The following requirements and evaluation of test results shall apply:

- the test level shall be 10 V/m (measured unmodulated). The test signal shall be amplitude modulated (AM) to a depth of 80 % by a sinusoidal audio signal of 1 000 Hz. If the wanted RF signal is modulated at 1 000 Hz, then an audio signal of 400 Hz shall be used;
- the test shall be performed over the frequency range 80 MHz to 1 000 MHz with the exception of the exclusion band for transmitters or with the exception of the exclusion band for receivers and duplex transceivers (see clause 4.3), as appropriate;
- for receivers and transmitters the stepped frequency increments shall be 1 % frequency increment of the momentary used frequency, unless specified otherwise in the part of this standard dealing with the particular type of radio equipment;
- further product related spot frequency tests may be specified in the relevant part of this standard dealing with the particular type of radio equipment;
- the frequencies selected and used during the test shall be recorded in the test report.

9.2.3 Performance criteria

The performance criteria A for continuous phenomena shall apply (see clause 6.1).

The provisions of the performance check for transmitters and/or receivers (see clause 6.4) shall apply during and after the test, as appropriate.

For ancillary equipment the pass/fail criteria supplied by the manufacturer (see clauses 5.3 and 6.5) shall apply, unless the ancillary equipment is tested in connection with a receiver or transmitter in which case the corresponding performance criteria above shall apply.

Responses on receivers occurring at discrete frequencies which are narrow band responses, shall be disregarded from the test (see clause 4.4) unless specified otherwise in the relevant part of this standard for the particular type of radio equipment.

29

9.3 Electrostatic discharge

This test is applicable to mobile and portable marine radio equipment and associated ancillary equipment.

This test shall be performed on a representative configuration of the radio equipment, the associated ancillary equipment, or a representative configuration of the combination of radio and ancillary equipment.

9.3.1 Definition

This test assesses the ability of the EUT to operate as intended in the event of an electrostatic discharge.

9.3.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 61000-4-2 [8].

For radio equipment and ancillary equipment the following requirements and evaluation of test results shall apply.

The test severity level for contact discharge shall be 6 kV and for air discharge 8 kV. All other details, including intermediate test levels, are contained within EN 61000-4-2 [8].

Electrostatic discharges shall be applied to all exposed surfaces of the EUT except where the user documentation specifically indicates a requirement for appropriate protective measures. Care should be taken not to apply these discharges to conductive pins of connectors.

The test shall be performed with ten single discharges applied to each test point. Ten test points shall be chosen on exposed surfaces on any unit of the EUT including where appropriate, knobs and other protrusions or projecting parts accessible to the user in normal operation.

NOTE: Ensure that the EUT is carefully discharged between each ESD exposure.

9.3.3 Performance criteria

The performance criteria B for transient phenomena shall apply (see clause 6.2).

The provisions of the performance check for transmitters and/or receivers (see clause 6.4) shall apply after the test, as appropriate.

For ancillary equipment the pass/failure criteria supplied by the manufacturer (see clauses 5.3 and 6.5) shall apply, unless the ancillary equipment is tested in connection with a receiver or transmitter in which case the corresponding performance criteria above shall apply.

9.4 Fast transients, differential and common mode

This test is applicable to mobile marine radio equipment and associated ancillary equipment.

This test shall be performed on the AC power ports of the radio equipment and associated ancillary equipment.

This test shall be additionally performed on signal and control ports and DC mains power ports (common mode only), if the cables they are connected to may be longer than 3 m.

Where this test is not carried out on any port because the manufacturer declares that it is not intended to be used with cables longer than 3 m, a list of ports which were not tested for this reason shall be included in the test report.

This test shall be performed on a representative configuration of the radio equipment, the associated ancillary equipment, or a representative configuration of the combination of radio and ancillary equipment.

9.4.1 Definition

This test assesses the ability of the EUT to operate as intended in the event of fast transients present on one of the of the input/output ports.

30

9.4.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 61000-4-4 [10].

A test generator complying with clause 6.1.1 of EN 61000-4-4 [10] shall be used. The induction of the interference shall be applied to:

- AC/DC power ports by a coupling/decoupling network complying with clause 6.2 of EN 61000-4-4 [10];
- signal and control ports by a capacitive coupling clamp complying with clause 6.6.3 of EN 61000-4-4 [10].

The test level shall be 2 kV differential mode on AC mains power ports, and 1 kV common mode on DC power ports and signal and control ports. The test voltage shall be applied as a 15 ms burst every 300 ms for the duration of 3 minutes for each positive and negative polarity of the test voltage.

9.4.3 Performance criteria

The performance criteria B for transient phenomena shall apply (see clause 6.2).

The provisions of the performance check for transmitters and/or receivers (see clause 6.4) shall apply after the test, as appropriate.

For ancillary equipment the pass/failure criteria supplied by the manufacturer (see clauses 5.3 and 6.5) shall apply, unless the ancillary equipment is tested in connection with a receiver or transmitter in which case the corresponding performance criteria above shall apply.

9.5 Radio frequency, common mode

This test is applicable to mobile marine radio equipment and associated ancillary equipment.

This test shall be performed on the AC power input ports of the radio equipment and associated ancillary equipment.

This test shall be additionally performed on signal and control ports and DC power ports of radio equipment and associated ancillary equipment, if the cables they are connected to may be longer than 3 m.

Where this test is not carried out on any port because the manufacturer declares that it is not intended to be used with cables longer than 3 m, a list of ports which were not tested for this reason shall be included in the test report.

This test shall be performed on a representative configuration of the radio equipment, the associated ancillary equipment, or a representative configuration of the combination of radio and ancillary equipment.

9.5.1 Definition

This test assesses the ability of the EUT to operate as intended in the presence of a radio frequency electromagnetic disturbance on the input/output ports.

9.5.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 61000-4-6 [12].

The following requirements and evaluation of test results shall apply:

- the test signal shall be applied to the AC or DC power supply line by a coupling/decoupling network complying with clause 6.2.2.1 of EN 61000-4-6 [12];

- the test signal shall be applied to signal input/output and control lines by direct injection as described in clause 6.2.1 of EN 61000-4-6 [12];

31

- the test level shall be severity level 2 as given in EN 61000-4-6 [12] corresponding to 3 V rms unmodulated. The test signal shall then be amplitude modulated (AM) to a depth of 80 % by a sinusoidal audio signal of 1 000 Hz. If the wanted signal is modulated at 1 000 Hz, then a modulation signal of 400 Hz shall be used;
- the test shall be performed over the frequency range 150 kHz to 80 MHz with the exception of an exclusion band for transmitters, for receivers, or duplex transceivers, (see clause 4.3);
- for receivers and transmitters only the stepped frequency increments shall be 50 kHz in the frequency range 150 kHz to 5 MHz and 1 % frequency increment of the momentary frequency in the frequency range 5 MHz to 80 MHz, unless specified otherwise in the part of this standard dealing with the particular type of radio equipment;
- for transmitters in transceivers with a non-continuous duty cycle the stepped frequency increments may be 500 kHz in the frequency range 150 kHz to 5 MHz and 10 % frequency increment of the momentary frequency in the frequency range 5 MHz to 80 MHz;
- additionally, a test shall be performed with a test level of 10 V rms at the following frequencies:
 - 2 MHz, 3 MHz, 4 MHz, 6,2 MHz, 8,2 MHz, 12,2 MHz, 16,5 MHz, 18,8 MHz, 22 MHz, and 25 MHz;
- the frequencies of the immunity test signal selected and used during the test shall be recorded in the test report.

9.5.3 Performance criteria

The performance criteria A for continuous phenomena shall apply (see clause 6.1).

The provisions of the performance check for transmitters and/or receivers (see clause 6.4) shall apply during and after the test, as appropriate.

For ancillary equipment the pass/failure criteria supplied by the manufacturer (see clauses 5.3 and 6.5) shall apply, unless the ancillary equipment is tested in connection with a receiver or transmitter in which case the corresponding performance criteria above shall apply.

Responses on receivers occurring at discrete frequencies which are narrow band responses, shall be disregarded from the test (see clause 4.4) unless specified otherwise in the relevant part of this standard for the particular type of radio equipment.

9.6 Power supply variations

These tests are applicable to mobile marine radio equipment and associated ancillary equipment.

These tests shall be performed on the AC power port of radio equipment and associated ancillary equipment.

These tests shall be performed on a representative configuration of the radio equipment, the associated ancillary equipment, or a representative configuration of the combination of radio and ancillary equipment.

9.6.1 Power supply short term variations

9.6.1.1 Definition

These tests assess the ability of the EUT to operate as intended when being subjected to power supply short term variations present on the AC power input ports.

9.6.1.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 60945 [3]. The EUT shall be subject to the following power supply variations relative to the nominal value once per minute for the duration of 10 minutes each:

32

a) test voltage = 1,2 times nominal voltage ± 1 %, duration (1,5 \pm 0,2) s;

test frequency = 1,1 times nominal frequency ± 0.5 %, duration (5 ± 0.5) s, superimposed;

b) test voltage = 0,8 times nominal voltage ± 1 %, duration (1,5 \pm 0,2) s;

test frequency = 0,9 times nominal frequency $\pm 0,5$ %, duration (5 $\pm 0,5$) s, superimposed.

The voltage and frequency variation rise and decay times are $(0, 2 \pm 0, 1)$ s (at 10 % and 90 %).

9.6.1.3 Performance criteria

The performance criteria B for transient phenomena shall apply (see clause 6.2).

The provisions of the performance check for transmitters and/or receivers (see clause 6.4) shall apply after the test, as appropriate.

For ancillary equipment the pass/failure criteria supplied by the manufacturer (see clauses 5.3 and 6.5) shall apply, unless the ancillary equipment is tested in connection with a receiver or transmitter in which case the corresponding performance criteria above shall apply.

9.6.2 Power supply failure

9.6.2.1 Definition

This test assesses the ability of the EUT to operate as intended after being subjected to short breaks in the power supply due to power supply change over and breaker dropout. This test is not applicable to an EUT intended for operation from battery power sources only or fitted with or connected to back-up batteries. It covers the break allowed by the IMO SOLAS Convention [16] for changeover between ships main and emergency power supplies.

9.6.2.2 Test method

The EUT shall be subjected to three breaks in the power supply of a duration of 60 s each.

9.6.2.3 Performance criteria

Performance criterion C, clause 6.3, shall apply.

9.7 Surges

This test is applicable to mobile marine radio equipment and associated ancillary equipment.

These tests shall be performed on the AC power input port of radio equipment and associated ancillary equipment.

These tests shall be performed on a representative configuration of the radio equipment, the associated ancillary equipment, or a representative configuration of the combination of radio and ancillary equipment.

9.7.1 Definition

These tests assess the ability of the EUT to operate as intended in the event of surges present on the AC power input ports.

9.7.2 Test method

The test method shall be in accordance with EN 61000-4-5 [11].

A combination wave (hybrid) generator complying with clause 6.1 of EN 61000-4-5 [11] in combination with any coupling/decoupling network complying with clause 6.3 of EN 61000-4-5 [11] shall be used.

33

The following requirements and evaluation of test results shall apply:

- the test voltage shall be 0,5 kV line-to-line and 1 kV line-to-ground with the output impedance of the surge generator as given in the EN 61000-4-5 [11]. The test voltage shall be applied with a repetition rate of 6 pulses/minute for a duration of 3 minutes for each of the positive and negative polarity of the test voltage;
- the test generator shall provide the 1,2/50 µsec pulse as defined in EN 61000-4-5 [11].

9.7.3 Performance criteria

The performance criteria B for transient phenomena shall apply (see clause 6.2).

The provisions of the performance check for transmitters and/or receivers (see clause 6.4) shall apply after the test, as appropriate.

For ancillary equipment the pass/failure criteria supplied by the manufacturer (see clauses 5.3 and 6.5) shall apply, unless the ancillary equipment is tested in connection with a receiver or transmitter in which case the corresponding performance criteria above shall apply.

Annex A (normative): Clauses and/or clauses of the present document relevant for compliance with the essential requirements of EC Council Directives

Table A.1: Clauses and/or clauses of the present document relevant for compliance with the essential requirements of EC Council Directives

34

Clause/clause number and title		Corresponding article of Council Directive 89/336/EEC [4]	Corresponding article of Council Directive 1999/5/EC [5]	
8	Methods of measurement and limits for EMC emissions			
8.2	Enclosure of ancillary equipment measured on a stand alone basis	4 (a)	3.1 (b)	
8.3	DC power input/output ports	4 (a)	3.1 (b)	
8.4	AC mains power input/output ports	4 (a)	3.1 (b)	
9	Test methods and levels for immunity tests			
9.2	Radio frequency electromagnetic field (80 MHz - 1 000 MHz)	4 (b)	3.1 (b)	
9.3	Electrostatic discharge	4 (b)	3.1 (b)	
9.4	Fast transients, differential and common mode	4 (b)	3.1 (b)	
9.5	Radio frequency, common mode	4 (b)	3.1 (b)	
9.6	Power supply variations	4 (b)	3.1 (b)	
9.7	Surges	4 (b)	3.1 (b)	

History

		Document history		
V1.1.1	July 2000	Public Enquiry	PE 20001117:	2000-07-19 to 2000-11-17
V1.1.1	December 2000	Vote	V 20010223:	2000-12-25 to 2001-02-23

35